



**Stadtratssitzung**

**Donnerstag, 1. September 2022, 17.00 – 19.30 Uhr**  
**20.00 – 22.30 Uhr**

**Grossratssaal im Rathaus**

Stand: 15.07.2022

Die Traktandenliste und die Geschäfte zur Sitzung sind im Internet abrufbar unter:  
<http://www.bern.ch/stadtrat>.

**Die Traktanden 1 + 2 (schattiert) werden gemeinsam behandelt.**

<b>Traktanden</b>	<b>Geschäfts- Nummer</b>
1. Integrierter Aufgaben- und Finanzplan 2023 – 2026 (FD: Katharina Altas / FPI: Michael Aebersold) (vgl. separate Verhandlungsordnung)	2021.FPI.000091
2. Produktegruppen-Budget 2023 (Abstimmungsbotschaft) (FD: Laura Binz / FPI: Michael Aebersold) (vgl. separate Verhandlungsordnung)	2022.FPI.000072

Bern, 15. Juli 2022

Manuel C. Widmer  
Stadtratspräsident